加拿大 泰興有限公司
TAI HING COMPANY LTD.
Phone: MU4-1028
265 E. Pender St. Vancouver, B.C. Canada
唐山雜貨 燒臘齊備 肉類瓜菜 日日新鮮 精製燒臘 式式味美 僑胞賜顧 位位歡迎

代引見 西名醫 治愈疾病
辦事處 雲埠電話 MU 3-9710

○吳氏花舖 精造花球花圈
441 E. Hastings St. MU4-9916
司理 吳照光 鍾忠啓

廣珍 首飾鐘錶舖
Kwong Chin Ho Co. MU1-5816
39 Pender St. E. Vancouver, B.C.

MISS ALLENA CHONG
Insurance Agent
426 Main St.
香爐號六二四牌門
電話MU 4-3526
蔣玉蓮保險事務所
代理人壽保險汽車意外火燭燕梳等
僑胞如有委託囑誠辦理服務週到

廣東麵廠
NIFTY NOODLES LTD.
213 Cordova St. East
Vancouver, B.C. MU 1-8828
粗·細·炸麵 中西各式
全蛋干麵
淨干麵
零沽發行 歡迎惠顧

◎女中醫 黎達民
上海國醫學院全科畢業
曾任世界紅卍字會醫院上海分院醫師
前任南京省民診療所主任
前任澳門同善堂醫務主任
荷蘭街四四五號東方旅館一〇七號
電話MU. 2-1078

家專鏡配眼驗
周愛權
鏡眼時趨種各較精
鏡眼之裂破舊換修整
J. K. CHOW
OPTOMETRIST
514 Main St. Vancouver, B.C.
電話 MU5-5938

固蘭天堂殯儀館
Glenhaven Memorial Chapel
Funeral Directors
1235 E. Hastings St. HA. 6940
本館殯殮經濟妥當 華友光顧特別優待 保証滿意
本店有停車場在舖後便
司理人 佐麥吾啟謹

女俠小說 劍氣跡光 第六回

三騎追來點穴屈女俠
單身舊往揮劍振雄威

麥陸捌

李慕白說：「與別人有什麼相干？自然是我一人來的。」法普連說：「好好，請進來。我師父正在等候你！」常下李慕白不畏懼。昂然的隨着法普和尚那人往裏面去走。陶家的莊院裏又大又深，進了兩道門。才來到正院。李慕白就見這院中已有六七人。個個手持兵刃。有的坐在台階上。有的在院中來回地走。北房很大。隔着玻璃就可以看見裏面燈燭輝煌。並有不少的人。裏面的人都站起身來。等待他這個單身前來的仇人。李慕白而上帶着微笑。一進屋。就見迎頭就是那柳建才。他說：「李慕白。現在沒有什麼說的。你趕快將寶劍還我！」李慕白哼了一聲。將手中的劍一晃。冷笑着說：「還你？你若能再拿一口劍來。將我這口劍戰敗。那時我才能還你！」柳建才退後兩步。由身邊就拔寶劍。劉七太歲和黑虎陶宏也齊都回手去取兵刃。靜玄禪師卻趕過來解勸。說：「諸位且先不要動手！他只是一個人來此。我們勝之不武。敗之足羞。先向他勝理。他是江南鶴老俠的盟侄。李鳳傑的兒子。他決不能夠不懂理。」那邊的衆人全都將手中的兵刃放下。李慕白手中仍然提着寶劍。他向靜玄禪師一拱手。說：「老師傅。既然提到了我的盟伯。我可以拋去舊亦。向你行個禮。」靜玄見李慕白說話驕傲。他便把臉一沈。說道：「我師徒千里迢迢到北方來。已有半載之久。大概你也曉得。就爲的是向你索回那十八幅人身穴道圖。現在你帶了來沒有？若是帶來便趕快交還我。並將柳員外的寶劍留下。我們便放你走去！」李慕白微微冷笑說：「老師傅你這話說錯了！你們索要東西。也不是這樣的索要方法。我李慕白若懼怕你們。還不到此地來呢？現在人身穴道圖十八幅全都在我的身上。寶劍也在我手內。要還你們也很容易。但是我先要說幾句話！」靜玄禪師說：「你說吧！」李慕白從容微笑。昂然站在衆人的包圍之中。他先說：「第一。我要說道口寶劍。我決不能還給柳建才。因爲柳建才是鳳陽府惡紳。那裏的人沒有一個不恨他。所以他不配使用此劍！」旁邊柳建才一聽。就要持劍向李慕白拚命。但被靜玄將他攔住。

東亞旅社
TUNG AH ROOMS
101 E. PENDER ST.
Vancouver 4. B. C. 電話 MU 1-9[illegible]
本社華區
位居適中 房間空氣 床褥潔淨 煖氣熱水 各界僑胞 時常充足 長住暫居 來往駐宿 上落週妥 携隨行李 飛機 船紙 車票 服務代辦 如蒙垂委 竭誠歡迎
司理 關邦健謹啓

喜所活大旅店
HAZELWOOD HOTEL
344 E. Hastings St.
Vancouver 4. B. C.
電話 MU.3-9552
本大旅店 位近華區 三四四號 招呼週到 房間空氣 煖氣熱水 各界僑胞 時常充足 長住暫居 來往駐宿 上落週妥 携隨行李 飛機 船紙 車票 服務代辦 如蒙垂委 竭誠歡迎
司理 關邦健謹啓

NOTARY PUBLIC 公證人
Gordor W. Cumyow
501 Main St.
溫日隆
遺囑 及辦理各種文件 代理實業買賣

襟孖桅銀行二樓緬街夾片打街請由正門入可矣
電話MU.1-6513

HOTEL SUN AH
華埠 100 Pender St. E. 雲高
Vancouver, B.C.
電話 MU 5-9064
新亞旅社 華區適中 出入利便 房舍通爽 床褥潔淨 煖氣熱水 日夜供應 招呼週到 僑胞光顧 格外歡迎
司理 區法明 朱旺啓

Lux Theatre
院戲斯樂
即日放映
「著名銀幕」
「電影好戲」
泰映訴諧時事畫片

伯鰲影相館
Yorkman Studio
617 Main St. MU1-4578
Vancouver, B. C.
本館影家庭相 結婚相護照相 與契據文件等 常備新娘伴娘 禮服

◎重新廣告
本旅館新人接手營業大加改良煥然一新房舍通爽汽喱温煖床褥新買清潔水喉冷熱招待妥當來往便利僑胞光顧特別歡迎
NEW WORLD ROOMS
176 Pender St. E. Tel. MU 1-9035
Vancouver, B. C.
新世界旅館 司理 盧福勝 黃國連

高雲 金利源興記 華
GIM LEE YUEN HING KEE
75 PENDER ST. E. VANCOUVER 4, B.C.
PHONE—MA. 9743
船來 國產藥材 麗參北茸 開胃檸檬 青酸梅子 甜仁面醬 桂林馬蹄 南雄牛蹄
話電新 MU. 5-9743

KENWARD CO.
強華公司
431 Columbia Ave. Vancouver, 4. B.C.
四三一號哥林比亞街 電話 MU. 4-8821
經售及修理名廠傳眞機，收音機及各種電器，承接大小電力工程，服務妥當，價格克己，保証滿意，

KIN KONG SUK LTD.
國光髮廊公司
24 PENDER E. VANCOUVER B.C.
電話 MU3-4929
專辦大宗 中國桂髮男女衣 各色頭飾及水松名 畫官燈家具蘇杭 雕花床布枕套毛巾各 香大益貢獻
精造 各色小衫褲仔裙 禪衣舖用衣樓仔 女衫裙衣廊褲園 身帳布桌巾旅店 床布枕套毛巾各 香大益貢獻

廣濟堂中西藥行
KWONG CHAI TONG CO.
122 PENDER ST. EAST MU.1-8613
VANCOUVER 4. B. C
○林仕宜 專醫 跌打外科
（發明神效）
凡必止藥水，每瓶一元，此水善能治一切痺病，癖，癤，喊粒，水溫，脚症腫痕痛尤爲特效一經施用，快過打針也；照常用機製造丸散，快捷妥當如蒙光顧特別歡迎
經司理仕宜啓

好麵包的記號；新華麵紙料。包裝最好的麵包。在你們福食店日到日有新鮮的麵包
GENERAL BAKERIES
振那露麵包有限公司

緬大藥房
MAIN DRUG LTD.
434 Main St. Vancouver, B.C.
緬街四三四號 電話：MU 4-8634
專配西藥 化粧香品 攝影器材 冲晒啡林 文房用具 畫報雜誌 僑胞光顧 格外歡迎
經理黃永衍啓

雲埠 片打西菜館
PENDER CAFE
168 E. Pender St.
Vancouver B. C.
電話MU.4-2839
特製 麵食點心 美味西菜 歡迎 僑界士女 移玉光顧

金星美聲南聲長壽唱片公司粵劇名曲大總滙 長壽及普通唱片包羅萬有

專售及修理各種家庭電具各國名廠影相機錄音機與傳眞機

★最新辦到長壽唱片
—美聲公司出品— 每張四元半
恨不相逢未嫁時—芳艷芬 天涯 崔妙芝 莫金城 梅欣 盧醒萍 鄧玉霞（四張）
鳳嬌投水—鍾雲山 梁金國 盧醒卿 小甘羅（三張）
斷腸碑—鍾雲山 梁金國 羅新鳳 洗劍塵 紅錢女 源妙貞（三張）
一年一度燕歸來—任劍輝 芳艷芬（合一張）
李師師—洗劍塵
—幸運公司出品— 每張四元
新白金龍—張瑛 吳君麗 新靚少鳳（三張）
鴛鴦淚—梅欣 麥秋儀
碧海狂僧—天涯 何文煥 張醒非（三張）
崔妙芝 李香琴 小甘羅（三張）
金凡 崔妙芝 小甘羅 梅欣 盧筱萍 源妙貞（四張）
音樂片— 每張四元
㊀六國封相（全套一張）
㊁大團圓 天姬送子 八仙賀壽 雁落平沙（合一張）
排子音樂— 每張四元半
藤蘿 俺六國 班竹馬 雁落平沙 困谷口 陰告 銀台上（合一張）
學習英語唱片— 每套兩張共九元九五
▲外埠歡迎 C. O. D. 交易 快捷安全▼
馬開錫電器行
Hoy's 450 Main St. Vancouver, B.C. MU1-1813
目錄印備函索即奉 精工接裝各種電火煤氣熱水爐工程

金然棧臘味製造廠
KAM YEN JAN (1948) LTD.
223 KEEFER ST. VANCOUVER B. C. PHONE MU. 3-1757
中秋節送禮佳品
本廠出產各款臘味經加政府農部派員長駐廠內監製保證品質優良十足陳生爲送禮之無尚佳品隨時寄往省外國外保無困難如蒙僑胞賜顧本廠及各代理可能義務代寄到
雲埠代理處：元豐 廣萬生 庚利 泰興 金利源 利僑 廣和源 國信 中和行
域多利埠：茂利 參美 福安榮
各款臘味：白油腸 鴨肝腸 五花肉 金銀潤 大原鴨 鴨下庄 豉鴨片 涼肉餅 牛肉乾

堅利公司喬遷大廉價
書籍計八折，唱片計八五折，由本日起至九月二十日止，其中包括古典文學，武俠小說技擊，攝影技術醫學等等，函詢即答，到來本店，以十九日一天爲止，書信索取贈獎，恕不接納。
九月十九日舉行喬遷
鷄尾酒會屆時敬請男女各界光臨臨助慶。
贈送奇氏止癢膏咸奇氏神仙油一樽以示敬意老人，不論男女老華僑，年齡超過六十歲以上者合格，要親身
★各界注意
九月一日以前仍在將士定東街六三九號，九月一日以后遷往緬街三二八九號近十七街東。
堅利公司總代理啓
THE KINLEY CO.
3239 MAIN ST.,
VANCOUVER, B.C. CANADA